

Zeitschrift: Schweizer Frauen-Zeitung : Blätter für den häuslichen Kreis
Band: 25 (1903)
Heft: 9

Anhang: Zweite Beilage zu Nr. 9 der Schweizer Frauen-Zeitung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 10.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Briefkasten der Redaktion.

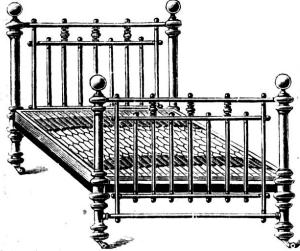
Frau A. J. in A. Der an Fußschweiß Leidende muss ausschliesslich wollene Strümpfe tragen; für den Sommer baumwollene Beinlängen mit wollenen Fußlingen. Dann sind die Füsse Morgens und Abends zu waschen und die Strümpfe müssen täglich gewechselt werden. Auch an Schuhen müssen mehrere Paare disponibel sein, damit sie leicht gewechselt und ausgetauscht und getrocknet werden können. Von sehr günstigem Einfluss auf die Schweißfüße ist Lust und Sonne. Wer draussen nicht barfuß gehen kann, der entledige sich des Schuhs doch im Hause. Die Füsse werden sich bei richtiger Behandlung rasch kräftigen.

Besorgte Mutter in B. Wenn Sie die Wahl haben, so plazieren Sie die Tochter lieber in einen älteren Haushalt, wo die Hausfrau nicht eine fertige Person, sondern nur eine Helferin sucht. Die meisten jungen Mädchen bedürfen des beständigen, unterstützenden Vorwandes und der bemühten, steten und ruhigen Anregung. Die meisten neuvermählten jungen Frauen müssen selber erst im Ehestand die praktische Lehrzeit durchmachen und wollen entweder alles viel zu sehr nach der Schablone gemacht haben, oder sie wissen selber nichts, laden alles auf das Mädchen ab, so dass

dieses ohne richtige Anleitung eine unrichtige Arbeitsweise sich aneignet. Ein weiterer Uebelstand ist der, dass ein junges Mädchen, das zum erstenmal das Elternhaus verlässt, noch des Anschlusses, des Familienebens bedarf, was sie bei einem neuvermählten Ehepaar natürlicherweise am allerwenigsten finden kann. Die Neuen: ähnen wollen für sich allein sein und jedes Dritte ist ihnen eine lästige Störung. Das kinderreiche Pfarrhaus mit der unermüdlich tätigen und sparsamen Hausmutter als Lehrmeisterin bietet Ihnen am meisten Gewähr.

Ein neuer Frauen-Erwerbszweig.

Von einem ganz neuen Erwerbszweig für Frauen berichtet man aus London: Der Gasberd hat sich hier nun allgemein eingebürgert, und zwar nicht nur in den Häusern der Reichen, sondern auch in den kleinen Mietwohnungen. Doch jedoch die Behandlung eines solchen Ofens erst zu erlernen ist, und die ersten Kochversuche meistens mißglücken, wird von den Gasfabriken die sogenannte "Gasmaschine" ausgeschickt, um den Küchenfeen die Vorteile des neuen Kochapparates zu zeigen.



Die Stahl-Springfeder-Matratze



hat sich von allen Systemen als das vollkommenste bewährt.

Sie besitzt eine

vorzüglich regulierte Elasticität,

wie sie keine andere Matratze aufweisen kann,

entspricht allen Anforderungen der Hygiene

und ist von unbegrenzter Dauerhaftigkeit. — Zahlreiche Referenzen.

— Prospektus, sowie auch Album über

Eiserne und Messing-Bettstellen

(Za 1086 g) von besonders feiner Ausführung
versendet auf Verlangen der Fabrikant:

H. Hess, Pilgersteg-Rüti (Kt Zürich).

Massage und schwed. Heilgymnastik.

Der Unterzeichnete beeindruckt sich hiermit, ergebenst anzuseigen, dass er gründlichen Unterricht in der Technik der man. Massage (System Dr. Metzger), sowie in schwed. Heilgymnastik erteilt. Mässige Bedingungen; doch werden nur wirklich fähige Schüler und Schülerinnen angenommen. Gefl. Anmeldungen gerne gewärtigend, zeichne [1901] Hochachtungsvoll

Wolfhalden (Bodanija)

L-Arzt Fch Spengler

Ct. Appenzell A-Rh. pract. Specialist für Massage u. schwed. Heilgymnastik.



Eine TADELLOSE BÜSTE

erzielt man in 2 Monaten durch den Gebrauch von RATIÉ'S

PILULES ORIENTALES

die einzige echte u. als gesundheits-zuträglich garantirt,

welche ohne die Taille vergrössern

ein Graziöses Emboîpoint erzeugen.

FLACON mit Notiz Fr. 6,35. Man wende an A. P. Doy & F. Cartier, Genf 12, Rue du Marché, oder direkt an A. P. RATIÉ, F. Passe, Verdeau, Paris

— Keine tüchtige Hausfrau —

lässt sich die Vorteile entgehen, welche bei richtiger Anwendung von Wizemann's feinster Palmutter erzielt werden! Alle damit bereiteten Speisen werden von schönstem Ansehen und tadellos feinem Geschmack und sind selbst für schwache Magen gut bekömmlich; außerdem ca. 50% Ersparnis gegen Kuhbutter!

Wo nicht am Platze erhältlich, lieferft Büchsen zu brutto ca. 2/2 Kg. zu Fr. 4,40, 4½ Kg. zu 8 Fr., frei gegen Nachnahme, grössere Mengen billiger [1570]

R. Mulisch, Florastrasse 14, St. Gallen. Hauptniederlage f. d. Schweiz.

Bettnässen.

Trotz einmaligem Wecken nässte mein 8jähriger Knabe regelmässig alle Nächte das Bett, was m. Frau u. mir sehr unangenehm war. Auf mein Ansuchen hat die Privatpoliklinik in Glarus den Knaben briefl. behandelt, mit dem Erfolge, dass das Uebel allmähhlich besserte und heute ganz beseitigt ist. Meinen Dank bekunde ich durch die Veröffentlichung dieses Zeugnisses. Gehrau b. Mülheim-Wigoltingen (Thurgau), 8. März 1900. K. Greminger, Fuhrhalter. Die Echtheit vorstehender Unterschrift des Herrn K. Greminger bescheinigt: Märstetten, 8. März 1900. Notariat Märstetten. Adr.: Privatpoliklinik Glarus, Kirchstr. 405, Glarus. [1604]

Hortmässiger Huften, häufige Katarrhe, Heiserkeit, kurzen Atem, Auswurf, Verschleimung der Lunge, Nachschweiß, Erkältung und Schlaflosigkeit heilt rasch und gründlich das berühmte Spezialheilmittel „Antituberulin“. In Bezug auf die sichere Wirkung ist Antituberulin allen ähnlichen Präparaten weitaufl überlegen, was durch zahlreiche Anwendungsschreiben evident bewiesen ist. Preis Fr. 3. 50. Dépôts: Apoth. A. Lohes in Herisau, Markt-Apotheke in Basel. [2120]

Leberthran-Emulsion.

Stern-  Marke

Vorzügliches, wohlgeschmeckend. Präparat von Ärzten empfohlen.

Preise inklusive 1 Schachtel Pfefferminz-Bonbons:

1/1 Flac. 4 Fr.; 1/2 Flac. 2 Fr.

Zu haben in den Apotheken.

Wo kein Depot, wende man sich um kostenfreie Nachnahme-Sendung zu obigen Preisen an [2128]

Sauters Laboratorien, Aktiengesellschaft, Genf.

Parketol

in der Schweiz gesetzlich geschützt, einziges Mittel für Parkettkabinen, das feuchtes Aufwirchen gestattet, Glanz ohne Glätte gibt, jahrelang hält. Linoleum conserviert und auffrischt. Wochens. und Blochen fällt ganz fort; geruchlos und sofort trocken. Zeugnisse etc. auf Anfrage. Das Liter gelblich zu 4 Fr. und farblos zu 2 Fr.

Baden: L. Zander, Apotheke.

Basel: Fr. Fuchs zum Eichhorn.

Hans Wagner, Drog. z. Gerberberg.

Bern: Emil Rupf.

Burgdorf: Ed. Zbinden zur alten Post.

Chauxdefonds: Droguerie neuchâtel. Perrochet & Cie.

Frauenfeld: St. Gallen : Schlätter & Co.

Horgen: J. Staub.

Luzern: Disler & Reinhart.

Zürich: H. Volkart & Co., Marktgasse.

Parketol ist nicht zu verwechseln mit Nachahmungen, die unter ähnlich lauten den Namen angeboten werden. [2326]

Dr. Wandler's Malzextrakte

36jähriger Erfolg. Fabrik gegründet: Bern 1865. 36jähriger Erfolg.

Malzextrakt mit Eisen. Leichtverdauliches Eisenpräparat bei allgemeinen Schwächezuständen und Blutarmut. Preis Fr. 1.40

Malzextrakt mit Bromammonium, gegen Keuchhusten, ein glänzend erprobtes Linderungsmittel. „ 1. 40

Malzextrakt mit glycerin-phosphorsauren Salzen, wird mit Erfolg bei allgemeiner Erschöpfung des Nervensystems angewendet. „ 2. —

Malzextrakt mit Pepsin und Diastase. Verdauungsmalzextrakt zur Hebung der darmniedrigenden Verdauung. „ 1. 50

Neu! Leberthran-Emulsion mit Malzextrakt und Eiweiß. Aussenordentl. leicht verdaulich u. sehr angenehm schmeckend. Kräftigungsmittel „ 2. —

Dr. Wandler's Malzzucker und Malzbonbons. „

Altbewährte Hustenmittel, noch von keiner Imitation erreicht, überall käuflich. [2232]

Haarausfall

und frühzeitiger Ergrauen, deren allgemeine Ursachen, Verhütung und Behandlung. [1738]

Jede Dame perfekte Schneiderin

Taille-meter
mehrfaich patentiert gesetzlich geschützt

Maass- u. Zeichenapparat

um genaue Schnitte für Damengarderobe jeder Grösse und für alle verschiedenen Maasse herzustellen. Keine Normalschnitte, sondern für beliebige Figur so genau passend, dass Anprobe unnötig. Ersatz für Zuschneiderkurse. Preis 5 Fr. für Volksausgabe und Fr. 7.50 für Salonausgabe. [2248]

A. HERZOG, Tour de l'ile, GENF.

Geld- und Zeitersparnis!

Original - Selbstkocher

Reduzierte Preise. [234]

Jede Haushaltung, namentlich wer auf die Zubereitung eines schmackhaften Essens nur wenig Zeit verfügen kann, sollte unbedingt für seine Küche den in Hunderten von Exemplaren vertriebenen, mit den neuesten Verbesserungen versehenen

Sus. Müller'schen

Original - Selbstkocher

sollt anschaffen, dessen Kosten durch Ersparnis an Zeit und Brennmaterial bilden. Kurzem wieder eingebroacht sind.

Bütteler Vorteilhaftes Petrot. Preis und Benzin Prospekte und Apparate zu beziehen durch die Erfinderin (R 30 R).

Frl. Sus. Müller, Konradstr. 49, Zürich III.

Eberts Schweizer Köchin.

Zehnte Auflage, — Preis Fr. 4. — kart.

Fr. 4.50 in elegantem Leinenband. —

Diese neue Ausgabe von Eberts Schweizer Köchin ist das beste und nützlichste Kochbuch. Es wurden davon schon 36,000 Exemplare verkauft!!

Zu haben in allen Buchhandlungen, sowie auch direkt bei der Verlagsbuchhandlung **L. A. Jent in Bern.**

Neuheiten! in
Uhren
Gold- und Silberwaren
2271 empfohlen höchst
Gebrüder Scherraus
Uhrmacher und Goldschmiede
St. Gallen Speicher
Neugasse 16. nächst der Post.
Reparaturen. Garantie.

J. Nörr Zürich
Bahnstr. 77
vorm. Teilhaber der
Firma Jordan & Cie.
altbekanntes, renommiertes
grösstes Laden-
geschäft
Herren-, Damen-Mouneautés
mehrere; Massarbeiten.
Fertige Loden-Artikel! [1742
Muster- u. Modebilder franz.

Echter Bienenhonig

à 5 Kilo-Dose Fr. 7.50.

Prima gemästetes, ungarisches
Tafelgeflügel

in Postkof von 5 Kilo franko gegen Nachnahme, alles trocken und rein gerupft, sowie Enten, Brat- und Backhähnchen, Suppenhühner, Poulets, Pouladen Fr. 7.50. Fette Gänse, nicht ausgeweidet 8 Fr. Indian ausgeweidet 8 Fr. Versandt in Körbchen. Preis vor und nach Weihnachten unverändert. [2203]

Nic. Rausch

• Mastgeflügel - Exporthaus •
Torontal-Ujvár, Ungarn.

Von der grössten Bedeutung für die
richtige
Ernährung der Kinder
ist [1576]

Paidol
Schutzmärke 11643

Aerztlich empfohlen.

Grosse Goldene Medaille an der intern. Kochkunst-Ausstellung in Frankfurt a. M. 1900.

Wo keine Depot sind, direkt durch
Jacob Weber
CAPPEL (Toggenburg).

Heirate nicht
ohne Dr. Retau, Buch über die Ehe, mit 30 anatomischen Bildern, Preis 2 Fr., Dr. Lewitt, Liebe und Ehe ohne Kinder, Preis 2 Fr., gelesen zu haben. Versand verschlossen durch **Nedwigs Verlag** in **Luzern**. [2265]

Abnehmern beider Werke liefern gratis "Die schmerz- und gefahrlose Entbindung der Frauen" (preisgekrönt).

Möbel-Magazine Pelikan
zum
seit einigen Jahren umgebaut, bieten
Arbeiten [2064]
hochfeinster gediegenster Qualität
in
unübertragbarer Solidität
und allerneuester edelster Formen
und Holzarten.
Einfache Möbel, Betten, Sessel, Divans etc.
in enormer Auswahl billigst.
Höf. empfiehlt sich

A. Dinser seit 34 Jahren
15 Schmiedegasse 15
z. Pelikan
ST. GALLEN.

Hausräume werden nicht gehalten.
Direkte Sendungen an die bekannte grösste und erste
Chemische Waschanstalt u. Kleiderfärberei
1899] **Terlinden & Co.**
vormals **H. Hintermeister** in Küsnacht Zürich
werden in **kürzester Frist sorgfältig** effektuiert
und retourniert in solider
Gratis-Schachtelpackung.
Filialen u. Dépôts in allen grösseren Städten u. Ortschaften der Schweiz

Neu! **Neu!**
Hygienischer Rockhalter „Medizis“
ist der vollkommenste
Corsett-Ersatz.
Sehr empfehlenswert für Damen und Mädchen, welche **Gesundheit** und **Wohlbefinden** wünschen. Unentbehrlich für **Sporttreibende** und alle Personen mit **sitzender Lebensweise**. Aerztlich geprüft. Patent Nr. 22,265.
Frau Ebneter, Neugasse 43, St. Gallen.

Franko-Lieferung
Damen- und Herren-STRÜMPFE
Ohne **Garantie** **Nahf**
REINWOLLENE IN SCHWARZ u. BEIGE das Paar zu **FR. 1.25**
BAUMWOLENE IN DIAMANTISCHWARZ " " **FR. 0.65**
Referenzmuster werden paarweise abgegeben, sonst werden blos Bestellungen von mindestens einem halben Dutzend effektuiert.
Alle Sendungen erfolgen ausschliesslich gegen **Nachnahme**.
MECHANISCHE STRICKEREIEN
AARBÜRG.

Herren- und Damenstrümpfe la Flor, lederfarben, schwarz Fr. 1.25
" " " " " Seide und Wolle, beige und schwarz 1.75
" " " " " roh und schwarz, la Macobaumwolle zu Fr. 0.55
Vigogne, lederfarben und beige 0.55
la Flor, roh, lederfarben und schwarz 0.75
reinwollene, in schwarz und beige 0.75
Wolle und Seide, in schwarz und beige 1.25
Schwarze Wolle mit farbiger Seide gesprenkelt, assortiert 1.45

Fußspitze und Ferse verstärkt. [2272]

Schwere Winterqualitäten in Wolle oder Seide und Wolle das Paar 20 Cts. mehr.

Gegen Keuchhusten

wird das

Antimicrobim

(gesetzlich geschützt)

als **sicherstes** und **unschädliches** Mittel ärztlich empfohlen.
Wird **verdampft** und **nicht eingenommen**. [1891]

Zu haben à 3 Fr per Schachtel in den **Apotheken**. Hauptdepot: **Apotheke zur Post, Heinrich Jucker, Zürich V.**

Um Schlank

Prinzip das (aus Pflanzen gewonnene) "Viscousine" ist. Diese von ärztlichen Autoritäten für gut befundene Pflanzen machen schlank, wirken aber nicht nachhaltig auf die Gesundheit wie auf die Fettstoff-Zellen. Ausser der Entfernung von übermässigem Embohypoint regularisiert die "Viscousine" die Fettstoff-Zellen und Kraft wieder. Dies ist das Geheimnis jeder Frau, die sich schlank und gesund hält. Sie kann nicht schlank werden, ohne dass sie auf die feinsten delikatesten Natures beiderlei Geschlechts austrittig und können nie der Gesundheit schaden. Die ungefähr zweimonatige Behandlung ist leicht und das definitive Resultat bleibt vollständig. (Genetisch geschützte Marke).

Flacon mit Notiz fr. 0.35. Große Nachnahme fr. 6.75. Man wende sich an **Herrn J. RATTNER**, 15 Schmiedegasse, Postamt IX.

Depot in GENF. Druggist P. DOY & F. CARTIER, 12, Rue du Marché.

Man verlange auf den Schachteln den Stempel der "Union des Fabricants".

Anerkennung

findet überall unser gesetzl. geschütztes

Praktikol



da dasselbe jedem Boden prachtvollen dauernd. Glanz verleiht. Kein Wichsen, kein Blochen mehr! Grösste Mühe- und Zeitersparnis! Gestattet feuchtes Aufwischen ohne Glanzverlust! Geruchslos und sofort trocken! Holzstruktur bleibt sichtbar. Einfachste Anwendung! Konserviert und frischt Linoleum auf! Prospekt und Zeugnis gratis. Direkter Détail-Versand durch die Allein-Fabrikanten **Lendi & Co.**, Fraumünster 17, Zürich. [1964]

Achten Sie, bitte auf den Namen **Praktikol** und unsere Firma.

Dépôts: Friedr. Klapp, St. Gallen. J. Wick, Heiden. Stahel-Uster, Uster.

(Forts. folgt.)

Halt!

bar, appetitlich, delikat im Geschmack sind

Singer's

kleine Salzbretzeli

Feinste Beigabe z. Bier

Dem Auslandprodukte mindestens ebenbürtig.

Günstige Bedingungen für Wirte und Wiederverkäufer.

Muster zu Diensten!

Schweiz.
Bretzel- und Zwieback-Fabrik

Ch. Singer, Basel

Fischmarkt 12 [2197]

Clarastrasse 13.

Berner

LEINWAND zu Hemden, Leintüchern, Kissenbezügen, Hand-, Tisch- und Küchenläden, Servietten, Taschentüchern, Teig- oder Brot-Tüchern und **Berner**. [2001]

Halblein

stärksten naturwollenen Kleiderstoff, für Männer und Knaben, in schönster, reicher Auswahl, bemustert. Privaten umgehend:

Walter Gygax, Fabrikant in Bleienbach.

KRAMPFADERN
Alten mit Krampfadern und offenen Beinen behafteten empfehlen wir
Die Kräfte für 1 Mo-
nat genü-
gend, Fr. 3.65.
Man wende
sich an die
Gärtner-Apotheke
in Genf.
Depot in den grösseren Apo-
theken des In- und Auslandes.

Durch das einfache Heilverfahren des Herrn Gopp bin ich vor 3 Jahren von meinem lästigen chronischen Magen-Darmkatarrh durch Gottes Gnade vollständig geheilt worden und war während dieser Jahre vollständig geheilt. Ich habe mich daher verpflichtet, Herrn Gopp öffentlich zu danken und ähnlich Leidenden zu empfehlen, das höchstens an Herrn J. J. G. Gopp in Siede, Hollstein, zu wenden, derfele sendet ein Blatt und Fragebogen gratis.

Frau Minna Gündt in Unterhassel, 1721 St. Schaffhausen.

Bienenhonig

feinsten schweizerisch. Blütenhonig, verkauft mit Garantie für **Echtheit**, in Blüchsen à 1, 2 u. 4½ Kilo à Fr. 2.40 per Kilo [2003]

Max Sulzberger, Horn a. B.

Trunksucht-Heilung.

1700 Zu m. Freude kann ich Ihnen mitteilen, dass ich durch Ihr unschädlich. Verfahren von m. Leidenschaft geheilt worden bin. Ich habe gar keine Lust mehr zum **Trinken**, befnde mich dadurch viel besser als vorher u. habe auch ein besseres Aussehen. Aus Dankbarkeit bin ich gerne bereit, dies Zeugnis zu veröffentlichen und denjenigen, welche mich über meine Heilung befragen, Auskunft zu erteilen. Meine Heilung wird Aufsehen erregen, da ich als arger Trinker bekannt war. Es kennen mich gar viele Leute, u. wird man sich algern verwundern, dass ich nicht mehr trinke. Ich werde Ihr briefl. Trunksucht-Heilverfahrens, das leicht mit oder ohne Wissen angewandt werden kann, überall wo ich hinkomme, empfehlen. Sihlhallenstr. 36, Zürich III, den 28. Dez. 1897. Albert Wernli. Zur Beglaubigung vorsteh. Unterschrift des Herrn Albert Wernli dahier. Zürich III, den 28. Dezember 1897. Stadtammann Zürich III. Der Stadtammann: Wolfensberger, Stellvertr. Adresse: **Privatpoliklinik Glarus**, Kirchstrasse 405, **Glarus**.